APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखपाल)					Koshika	
			APPLICATION DATE : 10 0 2		Building block of life.	
NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम	Brem		AGE-YEARS STIG-	वर्ष SEX सिंग		
FATHER'S/SPOUSE'S N पिता/कटुम्म का नाम	Jaswa				E CONTRACTOR	
Ma	PRESENT RESIDEN		मान आवासाय पता		Pores Parlah	
Diat	Mathura, U	CE ADDRESS : R	02_ गई आधासीय पता		Preop Postop (0495) from	
	Same	asa	oove		1 / rem	
occupation: tome Maker					त) / UNMARRIED (अविवाहित)	
TOTAL ANNUAL INCOM कुल वार्षिक आय	31000/- (ta	mily)		(Attach Proof of (आय का सास्य	Income) संतान) NA	
PAN No. स्थाई खाता संख ARE YOU AN INCOME T क्या आप आय कर दाता है	पा AX ASSESSEE (Tick whichever is app (जो मान्य हो उस पर सही का निशान ।	Nicable): नगाये।	Yes / No ਗ / ਜਈ '			
	AND THE STREET, STREET	FAMILY	DETAILS परिवार वि	वरण		
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिचार के सदस्यों का नाम		ge (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बंध	
	Dalchand		Cafe	М	Justana	
2	Rehit		42	M	San	
3	Sargeeta		40	F	Daughten; n 6	
4	Rajesh		19	M	birand Son	
5	Vinos		14	M	11	
		JESTING ASSISTAL हे लिये विनति आधा		er is applicable)		
BPL Card EWS Certificate (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय को प्रमाण (प्रमाण पत्र को ख़या प्रति संलग्न करे।		ificate cate Copy) प्रमाण पत्र	Ration Card (Attach Copy) उपभोजना कार्ड रो। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संस्थल करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई सास्य	
	"PL	IRPOSE" for REQU सहाया। हेतु किये ग	ESTING ASSISTAN पे विनती का उद्देश्य			
Sr. No. क्रम संख्या		Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न				
	4 - Senje Cataract					
	Sungo	ny -C	E S	CS +I	المال	
	ASSISTANCE BEIN	A WALLEY	AT UNIVERSAL S	_ crues some		
	इस उद्देश्य के	हेतू कोई अन्य सहार	ता किसी अन्य स्त्रोत	से लिया गया हो?		
Sr. No. क्रम संख्या		HER SOURCE विकासिम	AMOUNT o		र ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी	
	DBCS			2000/		

DECLARATION by APPLICANT: आवेरक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursament, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में चोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार संस्य एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कॉशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्वि के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस गरिंग का आंशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य खेल/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न हो पविष्य में लूँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (आयेरक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्न पर अपने हस्ताक्षर या अंगठे की छाप लखकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके त्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटा और जो विवरण इस प्रपत्र में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् त्यासी, दान, वाचनात्या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गाँतविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारत करने के लिए अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विकरण जो कि सहायता के तप्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगुठे का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL (श्रमशास क्रुग करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की और से मामले/रोगी को "कोशिका फाउनोशन" से वितिष सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते है।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही ध्वीषण में वितिष सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्लेत से उनत रोगी/पामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन"

से सिफारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा महायता किसी अन्य मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखाता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/पामले हेतु किसी

गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका काउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाल रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दख्ख नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और अपने जाने की सारी जिल्ह्य स्थानित की होगो और "कोशिका" की कोई भूमिका या जिल्ह्य से महाले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE Administrator स्वीकृती के लिए संस्तुति **Date of Surgery** ऑपरेशन की तारीख (Name, Designation & Stamp of Aptions of Signatory (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) on behalf of Hospital) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर वे रजि. न. नाम व पर हड्यताल अधिकृत अधिकारी आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासा हस्ताक्षर । न्यासी हस्ताक्षर 2